

BARCELONE EN DANGER

Un communiqué nationaliste annonce aujourd'hui de nouveaux gains enregistrés dans le secteur d'Alos de Balaguer, alors que les troupes du généralissimo Francisco Franco consolident leur avance vers le centre de communications d'Artesa.

Le communiqué dit que les troupes nationalistes ont occupé les villages de Clua, de Val de Kiet, de Carsola, de Boada et d'Anguera.

Tous ces villages sont situés dans le voisinage d'Alos de Balaguer, endroit situé lui-même au nord-est de Balaguer, sur la Segre, à peu de distance d'Artesa.

La première phase de l'offensive "pour terminer la guerre" du généralissimo Francisco Franco a pris fin aujourd'hui, et celui-ci se prépare maintenant à entreprendre la seconde qui aura pour effet de "changer la carte de la Catalogne".

Les dépêches des nationalistes proclament de nouveaux succès le long du front de 60 milles, qui graduellement prend la forme d'un immense triangle. La pointe supérieure de ce triangle est dirigée vers la capitale républicaine, Barcelone, et elle aura pour effet de diviser la Catalogne en deux parties.

Pendant que le triangle se forme, il semble que la ville murée de Cervera, située presque au cœur de la Catalogne, est l'objectif immédiat de Franco.

L'aile nord de l'armée nationaliste a franchi les montagnes de Montsech, au sud-est de Tremp, s'est emparée des villages d'Alos de Balaguer et de Masana, et se préparait à attaquer Artesa de Segre, place surnommée la Gatewa de la Catalogne.

On rapporte que l'aile sud de l'armée nationaliste n'est plus qu'à 30 milles de Tarragone, à 54 milles au sud de Barcelone, mais qu'elle se dirige vers le nord dans le but évident de joindre l'aile nord, probablement à Cervera.

L'objet apparent de l'attaque est de découper une grande partie du territoire catalan dans un mouvement de ciseaux, puis d'avancer ensuite vers la côte orientale.

Comme les ciseaux commencent à se refermer, les républicains retraitent afin de ne pas être pris. Le mouvement de ciseaux a valu jusqu'ici plusieurs victoires à Franco depuis les débuts de la guerre civile.

La fermeture des ciseaux permettra à Franco de dominer un territoire républicain de Tremp à Mora de Ebro et, probablement, de s'emparer d'une partie importante de l'armée du gouvernement de Barcelone.

Les communiqués nationalistes disent que des centaines de soldats rouges ont été faits prisonniers chaque jour depuis le début de la grande offensive. L'un d'eux déclare que les populations des villages conquis font un accueil enthousiaste aux nationalistes.

Les communiqués de Barcelone admettent que la pression de l'armée nationaliste se fait de plus en plus grande. Ils ne nient pas la rumeur voulant que le gouvernement abandonne Barcelone et établisse ses quartiers généraux plus au sud, probablement à Carthagène ou à Albacète.

Pour votre bonne santé

Parmi les traditionnels souhaits du Jour de l'An, chères années, il en est un de réalisation ordinairement plus facile que les autres parce que plus concret, plus palpable. Et, à moins de l'adresser aux malades incurables, nous courons toujours la chance de le voir se réaliser, grâce à l'application de certains moyens ordinaires à la portée de tous. — Nous ne pourrions toujours en dire autant du bonheur, de la joie, de la paix, voire du succès et de la prospérité!

Il s'agit, vous l'avez reconnu, il s'agit du souhait concernant la bonne santé et qui s'offre, le plus souvent, aux bien portants.

Voilà ce qui nous a fait penser de commencer, aujourd'hui, la publication de certains conseils d'hygiène qui vous aideront à conserver votre santé et celle de votre famille, partant à concrétiser le souhait de vos années. Ces directives ont été recueillies, en grande partie, dans le Cours d'Entraînement physique, de Santé et du Fonctionnement de la Vie et formulées par Cent Experts du Bureau consultatif d'Hygiène au Line Extension Institute.

La tenue d'une personne assise.—S'asseoir tout près de sa table de travail. Se tenir droite. Avoir les pieds croisés et posés légèrement à terre sur leurs rebords externes.

La tenue d'une personne en marche.—Porter la poitrine haute, les épaules effacées et la tête droite. Marcher d'un pas délibéré, à une belle allure, sans exagération. Lever la tête. Regarder le monde bien en face, dans le blanc des yeux. Ce dernier conseil favorise moins la santé que le succès.

De l'habillement.—Être à l'aise dans ses habits; qu'ils ne serrent ni n'étranglent nulle part, surtout au cou ou aux poignets, ou à tout autre endroit où se trouvent de grosses veines et des artères. Porter des sous-vêtements plutôt légers et des pardessus ou manteaux plus ou moins lourds suivant les saisons. Il vaut mieux se protéger du froid en s'habillant plus chaudement, à l'extérieur, c'est-à-dire en dessous.

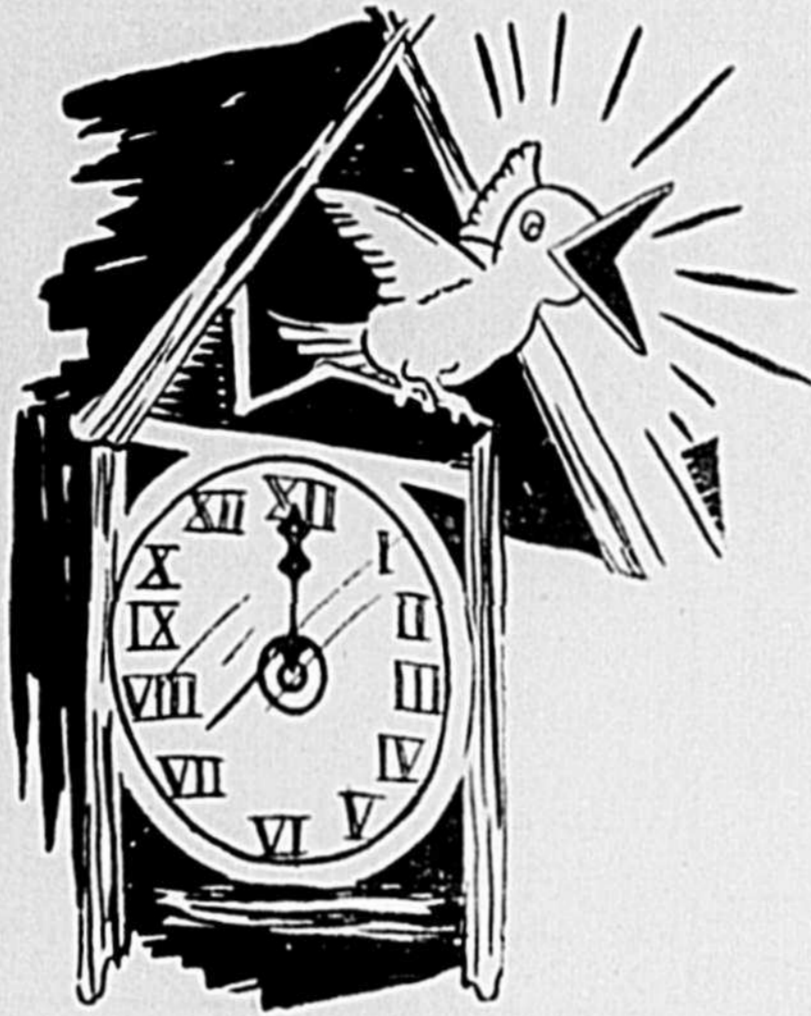
De l'alimentation.—Ne pas faire d'excès de table. Manger lentement. Ne pas étudier de trop près ce qui est dans son assiette. Ne jamais manger lorsque l'on est fatigué ou que quelque chose nous tracasse. Manger avec appétit. Manger à heures fixes. Prendre un peu d'exercices après les repas lorsqu'on le peut. Veiller au bon fonctionnement des intestins.

Du sommeil.—Les émotions fortes, les soucis conspirant avec acharnement contre le sommeil. Il faut les fuir comme la peste, résoudre ses problèmes ou les chasser de son esprit avant de se coucher. Quelques récréations paisibles, juste avant de se mettre au lit, aideront beaucoup l'esprit à se trouver dans les meilleures conditions pour recevoir. Morphée.

Une promenade en plein air est ici fortement conseillée. On doit d'ailleurs dormir dans une chambre bien aérée, fenêtre ouverte.

Tout cela dans la bonne intention de ne pas faire mentir les années qui ont échangé des souhaits de bonne santé et de procurer, à nos lectrices, l'un des facteurs les plus essentiels du bonheur terrestre.

Françoise MICHEL.



L'Année Nouvelle nous arrive avec la promesse de jours meilleurs. . . . de joie, de bonheur, de santé et de prospérité pour tous.

Que ceux qui président aux destinées de notre cité et tous les gens d'affaires se donnent la main pour exprimer à tous, patrons et ouvriers, leur sincère confiance pour 1939 qui sera sûrement une année de progrès pour Thetford Mines et pour le Canada tout entier.

ALFRED FRENETTE

Un Grand Deuil Pour le Dr Beudet

Le comté de Lotbinière vient de perdre un de ses plus vénérables citoyens en la personne de M. Zéphirin Beudet, de Saint-Jean Deschaillons.

M. Beudet avait quatre-vingt-neuf ans bien sonnés, mais on lui en eût donné à peine soixante-dix. Vrai type du Canadien d'autrefois qui ne craignait pas le travail et avait le don d'entretenir la gaieté. Très habile menuisier, il avait été tour à tour ou simultanément charbon, cultivateur, hôtelier. Toujours il se montra serviable et de bon conseil et l'on pourrait citer maints traits édifiants à son sujet. Conservateur en politique, il ne gagna sa première élection qu'en 1936. Quarante ans plus tôt, Pamphile Lemay, son concitoyen, racontait dans la Presse un pari original que Zéphirin Beudet avait fait avec un de ses voisins. Grâce à son humour, tous les rieurs, finalement, s'étaient rangés de son côté. Bref, c'est un figure très attachante qui disparaît et la paroisse de Deschaillons, celle de St-Emélie où il naquit, joignent leurs regrets à ceux de la famille en deuil. M. Beudet paraissait en excellente santé jusqu'à ces derniers jours, alors qu'il fut frappé de paralysie.

M. Zéphirin Beudet avait épousé en premières noces madame Euphrasie Lemay et en secondes noces madame Emma Laliberté qui lui survit. Il était le père du Dr J. Eugène Beudet, de Thetford Mines, de madame Rodolphe Beudet (Marie-Anne), de Lotbinière, de M. Henri Beudet de Montréal, du R. F. Adéard, des Frères du Sacré Cœur, de Woonsocket, R. I., de mademoiselle Hélène Beudet, G. M., de Montréal, de la Révérende Mère Saint-Fulgence, de la communauté des Dames de Sainte-Croix, à Sainte-Scholastique, de madame J. B. Grandbois (Gabrielle), de Sainte-Françoise Romaine, de madame Henri Lemay (Marie-Ange), de Deschaillons, de Madame Paul Jacques (Emma), des Trois-Rivières, de madame Damase Gendron (Jeanne), de Deschaillons, et de MM. Zéphirin et Théodore Beudet, de Deschaillons. Un de ses fils, M. Rémi Beudet, de Montréal, et une de ses filles, madame Joseph Rousseau (Alice), de Lyster, sont décédés il y a quelques années.

M. Beudet laisse aussi un grand nombre de petits-enfants dont M. Jean-Marie Beudet, directeur artistiques des programmes à Radio Canada.

Les funérailles auront lieu vendredi matin, à 9 heures, à Saint-Jean Deschaillons.

"Le Canadien" prie la famille en deuil d'agréer l'expression de ses plus vives condoléances.

Réflexions et Souvenirs ! . . .

L'année en s'enfuyant par l'année est suivie. Dans l'ombre mystérieuse de la nuit nocturne, la vieille année s'enfuit, furtive et méfiante; on dirait une ombre dont le profil disparaît dans une brume opaque pour tomber au seuil de son éternité, et l'année éeue apparaît radieuse et souriante au calendrier de demain, ce témoin sévère et impassible, régularisateur inconscient, de ses volontés, il les imposera froidement.

La fin d'une année suscite invariablement un flot de réflexions auquel on peut difficilement se soustraire, et lorsque le cadran des tours sonne le passage d'une année à une autre, notre pensée rétrogradant nous songeons combien douloureusement, elle nous a glissé sur nos fronts, l'esquisse charmante de son sourire, plus souvent, et a amené à notre paupière, un pleur réprimé, une douleur muette mais plausible, et maintenant en ce soir décisif une vague de souvenirs dont l'atmosphère ambiante nous étreint nous songeons ! . . .

Pour plusieurs, l'année défunte fut une implacable destructrice de bonheur; elle a emporté dans un de ses feuillets, une date qui ne s'effacera jamais de leur souvenir; celui où elle leur a enlevé un membre tendrement aimé. Oui hélas ! la mort, de son bras toujours actif a fauché des êtres chers.

Dans toutes les familles visitées par la mort, on pleurera de main, celui qui l'an dernier à pareille date, égayait le foyer de sa douce présence, ni l'aurore radieuse du nouvel an, ni les souhaits rebuts ne sauront altérer cette peine. C'est une plaie vive que le temps, et le temps seul pourra cicatriser sans toutefois enlever la douleur.

Et, dans des peines plus générales et plus noires, n'avons nous pas pleuré sur les ruines de notre cathédrale et de notre pensionnat où en une double épreuve, nous les perdions dans un désastre. De tout ceci, il ne nous reste plus que le souvenir, souvenir vivace en nos cœurs, fidèle à notre mémoire.

Bais pour d'autres, elle eût des sourires enchanteurs et leur cœur a vibré aux notes suaves et douces d'événements joyeux. Pour ces moments rares, et pour cause ces vibrations furent enthousiastes et particulières, et toujours il chante à la voix mélodieuse du souvenir !

Que nous apportera l'année nouvelle ? ? ? nous sera-t-elle généreuse de ses dons, prodigue de ses faveurs ? sera-t-elle radieuse de soleil et d'ivresse, sera-t-elle ce que tout cœur rêve, la magique fête métamorphosant en joies et en délices les moments qui la composeront ? . . . Ou sera-t-elle

East Broughton

ELU MARGUILLIER

Monsieur Théophile Labbé remplace M. Alfred Drouin sortant de charge.

Dimanche dernier M. le curé J. O. Roy a convoqué une assemblée de paroisse à l'issue de la grande messe pour l'élection d'un nouveau marguillier en remplacement de M. Alfred Drouin, sortant de charge.

M. Théophile Labbé du 9ième rang fut élu par acclamation, M. Joseph St Hilaire devient marguillier en charge, occupant la banc avec MM. E. J. Turcotte et Aylre Lessard.

OCTOGENAIRE DECEDE :

Récemment eurent lieu à l'église Sacré Cœur de Jésus, au milieu d'une nombreuse assistance, les funérailles de M. Alexandre Pomerleau, époux de Eugénie Cloutier, décédé à l'âge de 85 ans et huit mois.

Lui survivent outre son épouse, trois fils MM. Napoléon Aimé et Albert Pomerleau. Une fille Mme Wilfrid Dodier; deux belles filles Mme Napoléon Pomerleau, Mme Aimé Pomerleau; un gendre M. Wilfrid Dodier.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé O. Cliche, qui chanta aussi le service.

Portaient le cercueil, les fils du défunt MM. Napoléon Aimé et Albert Pomerleau, son gendre M. Wilfrid Dodier.

M. Elzéar Faucher portait la croix, et M. Alidor Jacques conduisait le corbillard.

Pendant le service de quête fut faite par MM. Joseph St Hilaire et Auguste Faucher.

A la famille éprouvée "Le Canadien" offre ses plus sincères sympathies.

celle que l'on n'oublie jamais, l'année marquée du sceau des séparations pénibles, des deuils cruels, des vides douloureux, des revers financiers, de tous ces événements qui empoisonnent l'existence ?

D'avance, et parce que c'est Dieu qui la régît, nous nous inclinons devant le flot puissant de ses heures claires ou sombres, nous nous soumettons à ses décrets mystérieux et nous le recevons avec confiance et abandon; nous essayerons de ne pas perdre aucune des gâteries de son escarcelle, dont elle nous dispensera durant sa courte existence; efforçons-nous d'en être dignes priant Dieu qu'elle nous épargne ses fatalités.

Puisse-t-elle du reflet de son aurore matinale projeter sur sa vie de douze mois, les rayons qui l'illumine et rendre à nos âmes songeuses, l'espérance qui enchanter et la réalité qui ravit.

VIOLETTE.

Les Souhaits de l'hon M. Bona Dussault

L'année 1938 se termine en nous laissant bien des motifs de satisfaction. Nous y étions entrés avec l'impression que l'agriculture québécoise était à un tournant de son histoire; nous la quittons avec la conviction qu'elle se redresse et qu'elle prend pour de bon sa place dans notre économie nationale. Aussi, après l'avoir vue se débattre longtemps dans les difficultés et le marasme nés d'une dépression économique prolongée, fait-il bon la voir s'orienter vers un avenir meilleur. Comme issue d'une année de travail intense, nous n'en pouvions réellement ambitionner de meilleure.

C'est donc avec confiance que nous envisageons l'année qui s'en vient. Sans doute, les mois à venir auront encore pour les uns et pour les autres leurs heures de joie et leurs heures de peine, mais la tenacité de nos cultivateurs et leur courage proverbial sont un gage du succès final.

Avec l'expression de mes vœux de bonheur, c'est ce succès que je leur souhaite aujourd'hui afin qu'ils puissent réaliser leurs légitimes ambitions et assurer à leurs familles une honnête et paisible aisance tout en dotant leur province d'une agriculture qui soit réellement une industrie de base dans notre économie nationale.

BONA DUSSAULT

Ministre de l'Agriculture

Service des Mines

Le Service des Mines de Québec vient de publier avec l'autorisation de l'honorable M. Onésime Gagnon, C.P., C.R., ministre des Mines et des Pêcheries, deux importantes parties techniques, B et E, de son rapport annuel pour l'année 1936. Ces deux brochures contiennent des résultats des recherches effectuées au cours de l'été 1936 par cinq géologues au service de la province.

Quatre de ces cinq importants travaux sont imprimés dans la Partie B et se rapportent à quatre régions de l'Ouest de Québec intéressantes ou susceptibles de le devenir. Les noms seuls de ces régions susciteront l'intérêt des initiés, et la lecture des rapports ne manquera sans doute pas d'éveiller l'attention de nombre d'autres aux possibilités minérales de ces sections de notre province. Voici le sommaire de cette Partie B:

Région du lac Simard (Expansion), comté de Témiscamingue, par Bertrand-T. Denis.

Région de Suzor-Letondal, comtés de Laviolette, Saint-Maurice et Abitibi, par Carl Faessler.

Région de Bruneau, Territoire d'Abitibi, par G. Vibert Douglas.

Région de Grevet (lac Kamshigama), Territoire d'Abitibi, par W. W. Longley.

Quatre cartes géologiques à l'échelle d'un mille au pouce présentent les résultats obtenus. L'étude contenue dans la Partie E est bien différente des précédentes, mais d'une portée économique peut-être plus immédiate. Elle a pour titre: "Les réserves en sable et gravier des comtés de Verchères, Saint-Hyacinthe et Bagot et des comtés contigus avec particularisation du sable de moulage". La région explorée dans le but de réperer ces réserves comprend environ 1,200 milles carrés. Une carte à l'échelle de 4 milles au pouce accompagne le texte.

On obtient ces rapports du Directeur du Service des Mines, Hôtel du Gouvernement, Québec

Au Couvent Saint-Alphonse de Thetford

Rapport des examens du mois de décembre

Classe 10ième Année : — Mlle Madeleine Goulet.

Classe 9ième Année : — Mlles Thérèse Trotter, Suzanne Pelletier, Andrée Siros.

Partie anglaise: Mlle Thérèse Trotter.

Classe 8ième Année : — Mlles Gabrielle Loignon, Estelle Gagné, Madeleine Beauvoisin.

Partie anglaise: Mlle Jeannine Loignon.

Classe 7ième Année : — Mlles Thérèse Lacotte, Georgette Leclerc, Madeleine Martin, Jeanne d'Arc Marcoux, Lucie Larose.

Partie anglaise: Mlle Georgette Leclerc.

Classe 6ième Année : — Mlles Gisèle Caouette, Jeanne Dupuis, Roxanne Faucher, Jeannine Houle, Ange-Aimée Vanieres.

Partie anglaise: Mlle Roxanne Faucher.

Classe 5ième Année "A" : — Mlles Yolande Prévost, Léonie Drouin, Suzanne Fortin, Simonne Thivierge, Candide Boisvert.

Partie anglaise: Mlle Suzanne Poiré.

Classe 5ième Année "B" : — Mlles Monique Lessard, Françoise Gourdes, Marcelle Côté, Rita Jacques, Noella Allaire.

Partie anglaise: Mlle Suzanne Bizier.

Classe 4ième Année "A" : — Mlles Ghislaine Lachance, Jeanne d'Arc Prévost, Thérèse Lachance, Madeleine Frenette, Monsieur Pierre Beauré.

Partie anglaise: Mlle Suzanne Genest.

Classe 4ième Année B : — Mlles Laurette Payeur, Jeannine Caouette, Gisèle Nadeau, Jeanne Rodrigue, Marcelle Griffith.

Partie anglaise: Mlle Laurette Payeur.

Classe 3ième Année : — Mlles Marie-Paule Faucher, Rita Perron, M. Gérard Grégoire, Mlles Mariette Provencal, Georgette Bossé.

Classe 2ième Année : — Mlles Jacqueline Landry, Suzanne Marceau, Monique Mercier, Lucie Morency, M. Michel Siros.

Classe 1ère Année : — Mlles Gisèle Fontaine, Denise Larose, M. Jean-Guy Ferland, Mlles Monique Lachance, Josette Houle.

Classe enfantine : — M. Louis Faucher, Pierrrot Roy, Réal Roy, Claude Roy, Gérard Caouette.

FROM DRUG CLERK TO ACTOR



Robert Young held a wide variety of jobs before settling down to a career of acting. He was a drug clerk, reporter, building and loan salesman and bank clerk prior to the time he joined a stock company on the Pacific Coast. Today, Robert Young is completing his fifth motion picture role in "The Shining Hour."

CARTES PROFESSIONNELLES

TELEPHONE: 39
Dr J. E. BEAUDET
MEDECIN-CHIRURGIEN
Consultations: 12.30 à 3 hres et 6.30 à 8 hres.
Dimanche: 1 à 2 de l'après-midi.
THETFORD MINES, QUE.

TELEPHONE: 274
L. U. TALBOT, C. R.
AVOCAT
Edifice de la Banque de Montréal
Au-dessus de J.-E. Marcoux, Ltée.
THETFORD MINES, QUE.

TELEPHONE: 454
J. - R. SAVOIE, M. D.
MEDECIN-CHIRURGIEN
Bureau: 12.30 h. à 3.30 et 7 h. à 8.30
252, RUE NOTRE-DAME,
THETFORD MINES, QUE.

LUCIEN DROLET, LL.L.
AVOCAT
RUE NOTRE-DAME, EDIFICE GAGNON
(Voisin du Bureau de Poste)
TEL. Bureau 451 — TEL. Rés. 176
THETFORD MINES, QUE.

TELEPHONE: 46
Dr P. L. DAIGNEAU
D.D.S., L.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
(Edifice Beaudoin)
THETFORD MINES, QUE.

TEL. BELL:
THETFORD MINES: 53 — tous les jrs
BLACK LAKE: 315 — tous les soirs
A. H. CHABOT
AVOCAT
Commissaire de la C. S. A.
343, RUE NOTRE-DAME,
THETFORD MINES, QUE.

ALPHONSE HEBERT
Marchand de
Poêles "Bélangier"
Laveuses Electriques
et Meubles de toutes sortes
Les plus bas prix en ville.
Tel. 207W 149 rue Johnson.
THETFORD MINES

TELEPHONE: 298
JOS. DUQUET
MECANICIEN
Réparation d'engin à gazoline,
système électrique d'automobile
et batteries.
121, RUE ST-ALPHONSE,
THETFORD MINES, QUE.

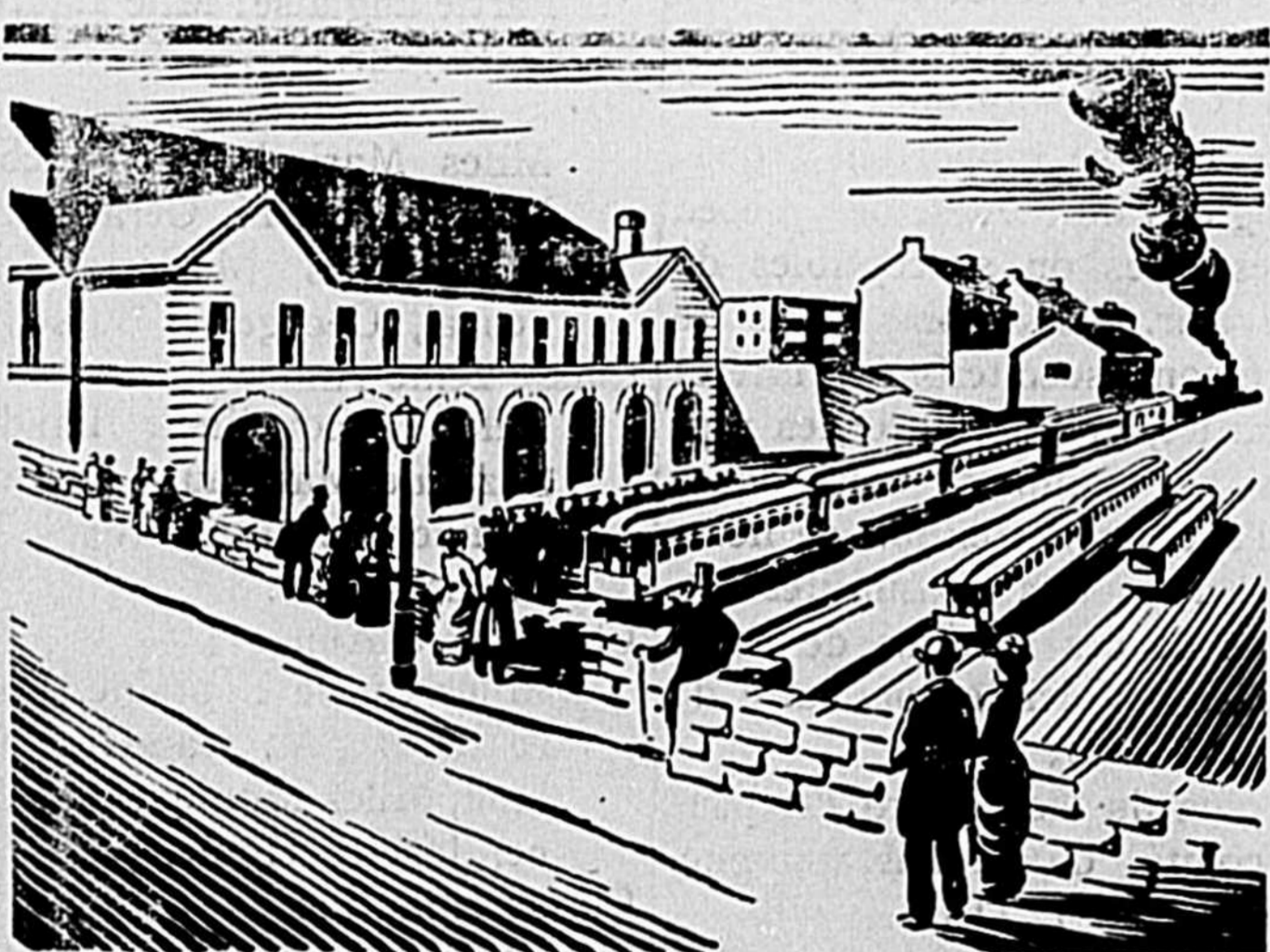
LA NOUVELLE ANNEE

Elle vient à nous, la nouvelle année;
La neige lui fait un tapis
Elle vient à nous pensive... et songeant
A l'obscur secret de la Destinée
Dont elle a reçu le livre changeant.

Salut! bonne année, année inconnue
Nous saurons — plus tard — de quoi sont remplis
Les mois que ta robe enferme en ses plis;
Mais ta robe blanche est la bienvenue,
Mère des souhaits, fille des oublis!

O nouvelle année, aux yeux de mystère,
Vois, nous te fétons, des fleurs dans la main;
Accomplis ton oeuvre et suis ton chemin,
Dis-nous: "Gloire au ciel et paix sur la terre!"
Et prends en pitié le vieu genre humain.

H. CHANTAVOINE



Le Premier Train Transcontinental

Le 7 novembre 1885 vit la pose du dernier rail à Eagle Pass. La ligne du Canadien Pacifique était achevée. Le premier train transcontinental partit de Montréal le 28 juin 1886, au son de l'appel nouveau et émouvant: "Les voyageurs pour le Pacifique, en voiture!"

Rares sont les personnes vivant aujourd'hui qui assistèrent à cet événement mémorable. Pourtant, environ quarante ans auparavant, en 1847, la Canada Life avait été fondée et, moins d'un an après, elle émettait sa première police à un citoyen de la Province de Québec.

Imbue de ce même esprit d'entreprise, si manifeste chez nos ancêtres, la Canada Life continue à protéger l'avenir de ses détenteurs de polices et de leurs dépendants. Chaque semaine, elle distribue une moyenne de plus de cinq cent mille dollars à ceux qu'elle a l'honneur de servir.

La Compagnie d'assurance sur la vie
Canada Life
La plus ancienne du Canada

J. LUCIEN ROY, Représentant
THETFORD MINES

LES HEURES DOUCES...

Il y a des gens qui détestent la vie et estiment qu'elle ne vaut pas la peine d'être vécue. Je ne partage pas cette opinion. Chacun juge la vie d'après ce qu'elle est pour lui-même. Cette personne est-elle heureuse? Pour elle, la vie est une lumineuse beauté. Pour l'autre, qui souffre et qui peine, comme elle la trouve laide, la vie. Et pourtant, même dans la douleur, dans l'absence, dans les épreuves, la vie est bonne, la vie est belle à vivre.

Et c'est une vérité qui devrait s'apprendre à l'école que notre vie mérite d'être vécue, quoiqu'il nous arrive. Car dans la souffrance comme dans la joie, c'est nous qui la modifions par notre façon de voir, de vivre, notre manque de courage devant l'épreuve parce que nous sommes parfois trop lâches pour aimer la souffrance et bien goûter tout ce qu'elle apporte de réconfort et de beauté. C'est nous qui l'enlaidissons, qui en faisons une chose inutile de ce don royal que Dieu nous a offert en elle.

Je sais qu'il est des heures difficiles à traverser, des douleurs qui font mal à l'âme et la plie sous l'étreinte de la souffrance. Je sais également qu'il est des séparations bien cruelles et des absences qui n'auront jamais de fin. Et je n'ignore pas que la vie apporte, parfois, des circonstances qui créent d'étranges et bien poignantes situations. Je sais tout cela, mais dans l'accomplissement du devoir de chaque jour et dans l'acceptation généreuse de toutes ces épreuves, à travers le sacrifice, que de consolations et que de joies! Dieu ne nous envoie jamais une charge trop lourde pour nos épaules. Il sait toujours mesurer le fardeau à la capacité de nos forces.

Devrai-je ajouter qu'il a, dans les épreuves, dans les ennuis, dans la lacinante douleur des éloignements définitifs comme une sensation d'une étrange et douce joie qu'il faut savoir goûter comme la goûtent ceux qui aiment sans espoir et qui prennent plaisir à forger leur peine? Pour eux comme pour toutes les victimes de la douleur, la vie a ses charmes, car ils savent qu'elle est un don et que mourir, c'est rompre des liens avec trop de choses et trop d'être qui nous sont chers.

A vous, chère petite madame qui me disiez l'autre soir que vous ne saviez plus comment supporter cette peine des longues séparations, je dis d'espérer et d'aimer votre sort. Qui sait si la vie, que vous détestez ne vous apportera pas un baume qui vous sera d'autant plus doux que les heures d'aujourd'hui vous paraissent longues et plus cruelles. Si, comme on l'a écrit avec raison, tout se paie, ici-bas, n'oubliez pas que tout effort a également sa récompense comme toute douleur s'apaise s'atténue pour devenir une joie.

L'homme juste, l'honnête homme est celui qui mesure son droit à son devoir.

MICKEY ROONEY'S FAVORITE LUNCHEON



Voici, cutlet à la Holstein la luncheon favorite of Mickey Rooney. The cutlet is dipped in egg and cracker crumbs and fried; a fried egg garnishes the top with a slice of beet and anchovies on the side. Fresh lima beans are the vegetable; milk, the beverage.

JOAN LEARNS TO PLAY POLO



Mounted on her favorite pony, "Sweetheart", Joan Crawford enjoys an hour of relaxation by playing polo. When not before the camera, Miss Crawford spends her spare time on the polo fields near her Brentwood Heights home.

La note juste

Rien n'est plus difficile que de trouver ici-bas la note juste. Les jugements, les idées, les paroles résonnent tantôt trop bas, tantôt trop haut, parce qu'il est rare d'avoir un esprit parfaitement équitable et un coeur généreux.

Nous rapportons trop à nous-mêmes les événements de la vie d'autrui selon la disposition d'esprit où nous sommes. Ainsi lorsqu'un deuil cruel nous accable et nous jugeons trop les actes nous sommes portés à nous irriter de la gaieté des autres et à imposer à notre entourage le contre-coup d'un chagrin qu'il ne peut ressentir avec autant d'acuité que nous.

Combien de fois la sensiblerie, la sécheresse, l'égoïsme ne se sont-ils pas accordés pour faire détonner nos paroles, pour faire rendre à notre coeur un son en désaccord avec ce qu'il devrait exprimer!

Pourquoi nous impatienter de l'importance absurde que Simone attache à ce qui nous paraît des riens; pourquoi nous exaspérer de voir Suzanne exprimer trop vivement un chagrin qui, à consulter la raison, devrait être considéré comme une contrariété; pourquoi nous étonner que Madeleine supporte avec tant de légèreté des événements qui nous paraissent graves?

Lorsque nous sommes personnellement en cause, nous jugeons peut-être le rien primordial, la contrariété insupportable, ou l'événement insignifiant!

Habituons-nous à donner à chaque chose l'importance exacte qu'elle mérite; ne jugeons pas avec passion; visons à la rectitude en tout; désintéressons nous de nous-mêmes; faisons, à propos de ce qui nous choque ou nous gêne en autrui, un retour sincère et pratique sur nous-mêmes.

Et surtout demandons-nous comment nous apprécierons chez le prochain les sentiments que nous éprouvons, les idées que nous exprimons; il faut voir les choses non seulement d'après nous, mais encore d'après les autres.

Efforçons-nous donc de faire abstraction de nous-mêmes, jugeons d'après les lois de la vérité, de la justice et de la charité, et écoutons notre coeur; c'est encore lui qui nous fera agir avec le plus d'équilibre et de justesse.

C'est le propre des êtres de valeur que d'avoir la note juste, parce qu'il leur appartient de se montrer plus souples, de reconnaître le bien où il se trouve, même en dehors d'eux, et de lui sacrifier ce qu'eux-mêmes ont de moins parfait. Nous devons tous rechercher le mieux: quoiqu'on en ait dit, il est bien rarement l'ennemi du bien.

Sous un ciel toujours pur, le coeur ne mûrit pas; souffrir, c'est sentir qu'on existe. (Gabriel Hanotaux)

Pour exécuter de grandes choses, il faut vivre comme si on ne devait jamais mourir.

La peur des ombres

Beaucoup d'enfants, dès qu'ils ont l'âge de manifester quelque chose de leurs émotions, nous révèlent qu'ils sont saisis de la peur des ombres. Dans les bras de leur mère, apercevant de ombres sur le mur de la chambre, ils marquent d'une façon dépourvue d'équivoque, toutes les phases de la terreur. La peur de ce qui heurte ou blesse est plus facile à combattre que la peur de l'impalpable. La peur de l'impalpable est subtile comme son objet, elle échappe presque toujours aux expériences et aux raisonnements.

La peur de l'inconnu dépasse presque toujours la peur du connu, tant il est vrai que les facultés de notre âme dépassent la portée de cette vie.

L'enfant plus âgé n'échappe pas à cet effroi. Elle est plus digne de pitié, la situation d'un petit enfant qui se croit entouré de puissances ennemies! Ne riez pas. Souvent la vie est une lutte contre les ombres. Un préjugé qui diminue la lumière de vérité donnée à l'âme est-il autre chose qu'une ombre! Toutes les opinions

ANNONCES CLASSIFIÉE

CHALET A VENDRE

Une bonne bâtisse de 14 x 16, lambrissée en bardeaux et en tres bonnes conditions, pour chalet ou résidence.

Sera vendue à un prix d'occasion en s'adressant au :

Bureau du journal "LE CANADIEN" j-n-o-41

Entre le passé qui nous échappe et l'avenir que nous ignorons, il y a le présent où sont nos devoirs.

—A. de Gasparin.

A l'Ecole Anglaise Quirion

BUREAU DE PLACEMENT
Nos finissants sont en nombre limité, mais ils n'en sont pas moins très recherchés.

Hommes d'affaires et professionnels, si vous avez besoin d'un jeune homme ou d'une jeune fille connaissant très bien les travaux de bureau en général, ou comme sténographes, adressez-vous sans tarder à l'ECOLE ANGLAISE QUIRION.

d'autrui dont nous nous préoccupons, tous les oui-dire, les jugements des hommes, si pressés d'être justes, si oublieux d'être justes, autant d'ombres.

La lumière est au fond de notre conscience, sous le regard de Dieu. Souvent ce que nous comprenons le moins chez les autres ce sont des vertus qui déconcertent notre routine, et pour être

fidèles à leur mission secrète beaucoup ont à passer devant des ombres. Ces ombres, ce sont des habitudes, des partis pris, qu'ils ne peuvent manquer de vaincre au fond d'eux mêmes. Ce sont des illusions qui flottent dans leur esprit. Ombres fantasmagoriques, capricieuses et folles, et dont il ne restera pas plus de traces que celles qui dansaient sur les murs aux soirs de notre enfance.



Le ski, sport d'équilibre et de vitesse!

Le ski est un sport de mouvement, de jeunesse et de santé. C'est la conquête des sommets, la satisfaction de l'obstacle surmonté, le plaisir du virage réussi, l'ivresse des descentes vertigineuses sur la belle neige poudreuse! Le ski est le sport d'hiver que d'ici bien peu d'années la grande majorité des jeunes Canadiens-français préféreront à tous les

autres, s'il faut en juger par la vogue croissante dont il jouit déjà dans notre province. Cela, d'ailleurs, est absolument logique, car non seulement avons-nous chez nous des régions accidentées qui se prêtent merveilleusement à la pratique du ski, mais nous sommes de plus assurés d'avoir de la neige en abondance chaque hiver. Sous ce rapport, nous sommes

beaucoup mieux favorisés que nos voisins les Américains, chez qui, pourtant, le nombre des skieurs s'élève à plusieurs centaines de mille. Le ski peut donc constituer une importante source de revenus touristiques pour la province de Québec, dont les merveilleux terrains sont situés à quelques heures à peine des plus grands centres des Etats-Unis.

Advertisement for Genevieve Gin de Kuiper. Features a bottle of gin and a glass. Text includes 'GENEVEE', 'GENUINE HOLLANDS GENEVEE', 'J.D.K. & Z.', 'JOHN DE KUYPER & SON', 'Le favori aux fêtes depuis plus de cent ans!', and prices: 40 onces \$2.80, 26 onces \$2.00, 10 onces 90¢.

ECHOS MONDAINS

"LE CANADIEN" demande aux lectrices de cette page de vouloir bien contribuer à la rendre plus intéressante et de faire de ces colonnes les leurs. Si des amis vous visitent, il n'y a pas de plus beau compliment à faire à vos invités, que de mentionner leurs noms dans votre page locale. Nous publions aussi les fêtes de famille, parties de cartes, le tout gratuitement. Les notes doivent être signées. Venez ou téléphonez nous, nous sommes à votre service.

—M. H. Griffith, de Sherbrooke, a passé la fête de Noël en ville, visitant des amis.

—M. J. R. Couillard, a passé la fin de semaine à Sherbrooke.

—Mlle Marcelle Bizier, du Couvent de Stanstead, passe les vacances de Noël et du Nouvel An dans sa famille.

—M. Yvan Théberge, de Sherbrooke, en ville, en fin de semaine.

—M. C. Mullins, de retour de Sherbrooke, où il a passé la fin de semaine.

—M. et Mme R. Lacroix, de Leeds, en ville, en fin de semaine.

—MM. Marcel et Denis Chamberland, du Pensionnat de Valley Jet, en ville, et passent les vacances de Noël et du Nouvel An, chez M. et Mme Roméo Chamberland.

—M. E. Robert, d'East Broughton, en ville, ces jours derniers.

—M. Raymond Théberge, du Séminaire de Sherbrooke, en ville, dans sa famille.

—Mme Arthur Girouard, ainsi que son fils André, en ville, chez M. et Mme Jos Roberge.

—M. F. Guérin, de Montréal, en ville, cette semaine.

—M. Robert Prévost et son neveu M. Jean Thomas l'erreault de Kinners Mills en visite chez son beau frère de cette ville à l'occasion de Noël.

—M. Philomon Vallières de Québec en visite chez son oncle M. Pierre Roy

—M. et Mme Oscar Boutin et leurs enfants en visite à St-Fédéric samedi dernier.

—M. Emile Nadeau de cette ville en visite chez son amie Mlle Blais à St Elzéard.

—M. J. T. Landry voyageur de commerce, passe le temps des fêtes chez son père M. J. O. Landry.

—M. et Mme Wilbrède Gourde passe une quinzaine de jours à Montréal en voyages de noces.

—Mlle Simone Coté des Trois Rivières en ville à l'occasion de Noël.

—M. et Mme Dalma Landry de Sherbrooke en ville chez M. et Mme Dr. C. B. Delage.

—Mlle Marie Paule Matte du Couvent de Stanstead passe ses vacances chez ses parents.

—M. Gérard Bizier, du Pensionnat de Valley Jet, passe les vacances de Noël et du Nouvel An, chez ses parents, M. et Mme Alp. Bizier.

La dernière heure de l'année

A toutes les heures qu'afronte L'orgueilleux oubli du trépas, Et qui, sur l'airain qui les compte En tuyant, impriment leurs pas, Aucune, à l'oreille insensible, Ne sonne d'un glas plus terrible Que ce dernier coup de minuit, Qui, comme une borne fatale, Marque d'un suprême intervalle Le temps qui commence et qui finit

Les autres s'éloignent et glissent Comme des pieds sur les gazons, Sans que leurs bruits nous avertissent Des pas nombreux que nous faisons; Mais cette minute accomplie, Jusqu'au coeur léger qui l'oublie Porte le murmure et l'effroi; Elle frémit à notre oreille, Et loin de l'homme qu'elle éveille S'envole et lui dit: "Compte-moi! Compte-moi! car Dieu m'a comptée Pour sa gloire et pour ton bonheur

Compte-moi — Je te fus prêtée, Et tu me devras au Seigneur, Compte-moi car l'heure sonnée Emporte avec elle une année, En amène une autre demain

Compte-moi! car le temps me presse! Et ne reviens jamais en vain! Lamartine.



Doux Sommeil

Lorsque vous êtes nerveuse, irritable et sujette à l'insomnie, faites usage de la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs. La plupart des gens la considèrent comme l'un des plus efficaces restaurateurs des nerfs. Pour reprendre votre entrain et votre énergie, prenez la

Nourriture Du Dr Chase
pour les nerfs

LA COLONNE DE



La beauté à bon compte

Je sais qu'il est des femmes qui consacrent des sommes extravagantes à soigner "leur beauté". Je sais qu'il est de petits bœufs de crèmes pseudo-miraculeuses qui sont sensées rajeunir une femme en deux ou trois applications... et que pour une telle transformation, Faust n'a pas hésité à vendre son âme au diable. Il n'est donc pas surprenant qu'on demande des cinq dollars pour de telles crèmes... malheureusement celles qui en font usage sont déçues. On ne saurait transformer son apparence du jour au lendemain. Celles qui croient le contraire méritent qu'on les exploite.

La toute première règle de la beauté, je le répète pour la cinquantième fois, peut-être, c'est de soigner surtout son estomac! Quatre-vingt-quinze pour cent des dermatoses — boutons, couperose, nez rouges, eczéma, acné, cloques, furoncles, etc. — sont dus à des fermentations de l'intestin. Chaque courrier m'apporte des centaines (je n'exagère pas) de demandes pour une bonne formule pouvant guérir tout de suite une éruption faciale qui chagrine celles qui en sont victimes. En réponse, je ne puis que dire que tout traitement externe doit être secondaire et que le premier, le principal traitement des dermatoses, consiste à débarrasser les intestins des détritiques de la digestion et conserver, par la suite, les intestins libres en prenant chaque matin, au lever, un grand verre d'eau dans lequel on aura fait dissoudre une cuillerée à thé de sels de fruits. Ces sels de fruits sont peu coûteux et une bouteille suffit pour plusieurs semaines. De plus, ces sels se vendent un peu partout et il en existe une quantité de marques qui se valent. Tous sont mousseux, rafraîchissants et agréables au goût.

Voilà un traitement qui ne coûte pas cher, vous l'avouerez, et c'est celui qui est indispensable à toute femme soucieuse d'avoir une belle peau.

Comme traitement secondaire, dès qu'on a dépassé 25 ans, il faut soigner la trop grande sécheresse de la peau ou sa trop grande onctuosité (peau grasseuse) par l'usage d'une crème de nuit.

Pour la peau sèche, on utilise une crème riche en vitamines F. Toutes les crèmes contiennent des vitamines qui se distinguent les unes des autres par une lettre de l'alphabet. Il ne suffit donc pas de demander une crème vitaminée, mais d'exiger que les vitamines contenues dans votre crème soient surtout les vitamines F, parce que seules celles-ci peuvent fournir à l'épiderme les éléments tonifiants nécessaires pour empêcher le vieillissement prématuré de la peau. Comme on n'applique qu'une très mince couche de cette crème sur son visage, un bocal de deux onces, qui est loin d'être coûteux, suffit pour 60 jours de traitement.

Si, par contre, on a la peau grasse, on fera usage d'une crème à base de citron, ce fruit étant très astringent. De l'application d'une crème, on ressent un resserrement de la peau et si l'on persiste dans son usage, les pattes d'oie et les rides de surface ne tardent pas à disparaître. Cette crème est surtout recommandable aux personnes dont la peau est brune, à cause de son effet blanchissant.

Les personnes dont la peau est sèche ou normale ne doivent pas faire un usage constant de crème à base de citron, parce qu'elles l'assècheraient davantage, ce qui aggraverait leur cas. A celles-ci, je conseillerais de faire usage de la crème à base de citron un soir et le lendemain, de faire usage d'une crème vitaminée. En alternant l'usage de ces deux

St-Pierre Broughton

MARIAGE— Mercredi matin à huit heures a eut lieu le mariage de Monsieur Rolland Ouellet et de Mademoiselle Florence Vachon.

SERVICE :— Service du septième jour à M. l'abbé A. Vincent ancien curé de St-Pierre de Broughton.

Jeudi à neuf en l'église de St Pierre, sera chanté le service du septième jour pour le repos de l'âme de M. l'abbé A. Vincent curé des Ecoreuils et ancien curé de St-Pierre de Broughton.

Il a passé vingt ans à se dévouer pour ses paroissiens. Tous lui doivent un profond respect et lui gardent un pathétique souvenir.

Va-et-Vient— M. Roméo Roy de Montréal de passage chez ses parents, à l'occasion des vacances de Noël et du Jour de l'An.

Mlle Géralda Létourneau pensionnaire au couvent de St-Sylvestre de passage chez ses parents à l'occasion de Noël et du Jour de l'An.

crèmes, elles parviendront à blanchir de plusieurs tons leur peau trop brune, sans toutefois l'abîmer en l'asséchant davantage. S'il est vrai qu'agir ainsi nécessite l'achat de deux bœufs de crème au lieu d'un seul, il n'est pas moins vrai que ces deux bœufs de deux onces (c'est le format le plus populaire) suffiront pour quatre mois de traitement au lieu de deux et n'ajouteront pas à votre dépense. Le bocal d'une crème à base de citron d'une bonne marque coûtera même un peu moins qu'une crème aux vitamines F d'égale qualité.

Quant aux soins à donner à vos mains, rien de plus simple. Quant vous avez fini d'appliquer, du bout des doigts, votre crème du soir à votre visage, frottez-vous les mains de façon à faire pénétrer le résidu de la crème qui reste sur le bout de vos doigts dans la peau de vos mains. Dans les cas graves, gerçures, crevasses, etc., vous pouvez, si vous le désirez, ajouter un peu de la même crème que vous utilisez pour votre visage. Il va de soi que la peau de vos mains est huileuse ou sèche selon que l'est celle de votre visage. Vous n'avez donc pas besoin de lotion ou de crème spéciale pour vos mains, ce qui constitue une autre économie.

Cessaire de dépenser des sommes. Vous voyez qu'il n'est pas néfolles pour soigner sa beauté! Tenez vos intestins libres, apprenez comment vous laver de façon à ne jamais laisser vos pores se boucher de maquillage; faites usage d'une bonne crème de nuit appropriée à l'état de votre peau, et vous aurez un beau teint et une peau lisse et veloutée. Naturellement, il est certaines précautions qui relèvent surtout de l'hygiène et de l'élémentaire propreté, à prendre. Ces précautions, je les indique dans mon feuillet sur les soins du visage et des mains, que je serai heureuse de vous adresser gratuitement contre l'envoi d'un timbre de 3c pour chaque feuillet. Pourquoi ne pas m'en faire la demande? Profitez en pour demander n'importe lequel des feuillets que je publie à l'intention des lectrices de ce journal — il y en a sur le développement des poitrines plates, la suppression des poils follets, la transpiration trop abondante, la maigreur, la graisse excessive, les soins du visage, des mains, des yeux, des cheveux et des pieds. Ces feuillets ne comportent pas d'annonce, mais uniquement des conseils désintéressés dictés par mon expérience personnelle comme experte en beauté, non seulement ici au Canada, mais en France et en Angleterre. Ces feuillets, je le répète, sont donnés gratis aux lectrices de ce journal contre l'envoi d'un timbre de 3c pour chaque feuillet. N'hésitez pas à demander ceux qui vous intéressent. Je vous les enverrai dans une enveloppe discrète ne révélant aucunement leur origine. Adressez vos lettres à "Cousines Blanche", 197 rue Ste-Catherine ouest, à Montréal.

Cousines Blanche

La FAIBLESSE

PEUT DISPARAITRE FACILEMENT

Symptômes ou conséquences de l'ANÉMIE:

Pâleur	Dépression de dos, de tête et de nerfs
Faiblesse	Étourdissements
Mémoire d'appât	Périodes douloureuses
Fatigue	Troubles internes
Nervosité	Essoufflement féminin

TONIFIER-VOUS EN PRENANT LES BONNES

PILULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cla Clinique FRANCO Américaine Lts, 1566, rue St-Denis, Montréal

CHRONIQUE RELIGIEUSE

SAINT-ALPHONSE

BAPTEMES— Le 22 décembre — Joseph, Thomas, Gilles fils de Alphonse Cloutier et de Louise Gravel; Perrain Thomas Cloutier; marraine Rose Aimée Gagné.

Le 25 décembre — Joseph, Honoré, Noël fils de André Giroux et de Blanche Yvonne Perron; Perrain Hormidas Martin; marraine Marie Rose Perron son épouse oncle et tante de l'enfant.

Le 26 décembre — Marie, Annette, Noella, Denise fille de Alfred Waker et Rose Aimée Gagnon; Perrain Edouard Gagnon; marraine Annette Gravel oncle de l'enfant.

SEPULTURES— Le 23 décembre — Marcel Pelletier fils de Dr. Luc Pelletier et de feu Angéline Leclerc décédé à l'âge de 16 mois.

Le 24 décembre — Thomas Joseph Cloutier fils de Alphonse Cloutier et de Louisa Gravel décédé le 23 courant à l'âge de 1 jour.

Le 27 décembre — Marie Emilie Lydia Turgeon épouse de Henri Roberge décédé le 24 courant à l'âge de 64 ans et 28 jours.

MARIAGES— Le 22 décembre — Entre Roland Hélie fils de Antonio Hélie et de Delvina Doyon et Dézilda Gilbert fille de Joseph Gilbert et de Zénaïde Poulin.

Le 26 décembre — Entre Jean Charles Gray fils de Ernest Gray et de Léonidas Delisle et de Marie Laudia Vallée fille de Jean Baptiste Vallée et de Marie Rodrigue.

Le 26 décembre — Entre Gérard Bélanger fils de Flavien Bélanger et de Zoela Gagné et Marie Bernadette Germaine Lucie Gosselin fille de Delphis Gosselin et de feu Valérie Ferland.

Le 26 décembre — Entre Jean Louis Paradis fils de Alexandre et de Edna Girouard fille de Oliva Girouard et de Zénaïde Simoneau.

Le 26 décembre — Entre Wilbrod Gourdes fils de feu Honorius Gourdes et de Kilda Delisle et Alice Roberge fille de Benjamin Roberge et de feu Joséphine Lamontagne.

Classe 3ème Année : — Clément McDonald, Fernand Côté, Yvette Leclerc, Camille Routhier.

Classe 2ème Année : — Loretta McDonald, Raoul Routhier, Alexandrine Côté, Vincent Scallon.

Classe 1ère Année : — Hélène Doyle, Paul-Henri Routhier, Marc McDonald, Angéline Côté.

La vraie mission de la femme est de consoler les souffrances qu'on lui confie et d'offrir à Dieu tout bas ses propres douleurs.

MONUMENTS

En Marbre et en Granit Estimés fournis sur demande

CONTRACTEURS...

Nous avons notre propre carrièrè et pouvons vous fournir le granit de construction à bas prix.

OSCAR GOSSELIN
LAC MEGANTIC QUEBEC

Taux réduits pour le JOUR DE L'AN

Passage et un quart pour aller et retour

DEPART — Vendredi, 30 déc. Jusqu'à 2.00 p.m. lundi 2 janvier incl.

LIMITE DE RETOUR — Départ du point de destination pas plus tard que minuit, mardi, 3 janvier 1939.

Passage et un tiers pour aller et retour

DEPART — Mardi 20 décembre jusqu'à lundi, 2 janvier inclusivement.

LIMITE DE RETOUR — Départ du point de destination pas plus tard que minuit, samedi 7 janvier 1939.

EPIPHANIE
6 JANVIER

Passage et un quart pour aller et retour

DEPART — Jeudi, 5 janvier jusqu'à 2 heures vendredi 6 janvier.

LIMITE DE RETOUR — Départ du point de destination, pas plus tard que minuit, 10 janvier 1939.

Pour plus de détails, consulter les agents.

Québec Central

LEMESURIER

SUCCES SCOLAIRE

Résultat des places obtenues pour le mois de décembre par les élèves de l'école No 4, dirigée par Mlle R. A. Savoie Inst.

Classe 5ème Année : — Marie-Anna Leclerc, Mariette McDonald, Aline Doyle.

Classe 4ème Année : — Thérèse Scallon, Léo Savoie, Marthe Doyle, Louisa Côté, Marcel Leclerc.

Depuis 24 ans les annonces de Vicks sont contrôlées par un conseil de médecins

MON NEZ EST DÉJÀ DÉGAGÉ

DORÉNAVANT, EMPLOYEZ-LE PLUS TÔT, ET AIDEZ À EMPÊCHER BIEN DES RHUMES DE SE DÉCLARER

Voici une médication destinée spécialement au nez et à la partie supérieure de la gorge, où la plupart des rhumes débent. Employé dès le moindre refroidissement ou éternuement — quelques gouttes dans chaque narine — il aide à empêcher bien des rhumes de se déclarer. ... Même quand votre tête est très prise, par suite d'un rhume négligé, le Va-tro-nol détache les mucosités tenaces, réduit le gonflement des muqueuses — et vous permet de respirer de nouveau librement.

VICKS VA-TRO-NOL

VOUS SENTEZ LE MÉDICAMENT QUI COMMENCE À AGIR

Plus employé que tout autre remède de ce genre

Bons Souhails

Pour une Année Heureuse et Prospère

The SHAWINIGAN WATER & POWER COMPANY

UNE AUTRE ANNEE

Une autre année encore et c'est l'âge tremblant
Qui s'avance vers nous avec son air dolent,
Apportant à nos sens un peu plus de fatigue
Et dans le coeur un peu moins de sang qu'on endigue.

Une autre année et c'est un peu moins de chansons,
C'est un regard plus doux vers les vieilles maisons,
C'est au fond du cerveau un peu plus de pensées,
Et du fond de nos yeux aux paupières lassées
Un regard qui s'attarde et qui veut être fort,
Afin de mieux envisager, demain, la mort!

Une autre année et plus c'est un nid qui s'écroule,
C'est de la côte aride une pierre qui roule,
C'est de l'arbre jauni la feuille qui descend
Comme un oiseau blessé, sur le sol rougissant.

Une autre année encore et c'est un peu de neige.
Et, pour tant, à tes yeux tellement jeunes, n'ai-je
Pas toujours conservé la jeunesse du jour
Où résonnait en nous l'adolescent amour!

Edouard CHAUVIN



LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Bilan général, 30 novembre 1938

PASSIF		
Capital versé.....	\$ 20,000,000.00	\$ 20,000,000.00
Fonds de réserve.....	2,721,409.82	2,721,409.82
Solde du compte des Profits et Pertes.....	22,721,409.82	22,721,409.82
Dividendes non réclamés.....	16,831.66	16,831.66
Dividende No. 205 (à valeur marchande de 8% par an), payable le 1 décembre 1938.....	700,000.00	700,000.00
		23,438,241.47
Dépôts par et balances dues au gouvernement fédéral.....	1,446,609.61	\$ 58,438,241.47
Dépôts par et balances dues aux gouvernements provinciaux.....	9,001,230.56	
Dépôts par le public ne portant pas d'intérêt.....	356,576,649.64	
Dépôts par le public portant intérêt, y compris l'intérêt couru jusqu'à la date du bilan.....	422,500,481.66	
Dépôts par et balances dues à d'autres banques à charte au Canada.....	278,077.25	
Dépôts par et balances dues à des banques et des correspondants au Royaume-Uni et autres pays.....	14,355,708.25	
Billets de la banque en circulation.....	804,108,756.97	
Billets payables.....	26,396,638.74	
Acceptances et lettres de crédit en cours.....	46,617.40	
Passif au public non compris dans les item précédents.....	18,532,061.88	
	842,443.1	
		\$908,064,711.61
ACTIF		
Or détenu au Canada.....	\$ 12,979.82	
Monnaie divisionnaire détenue au Canada.....	1,314,935.16	
Or détenu ailleurs.....	323,479.95	
Monnaie divisionnaire détenue ailleurs.....	3,035,810.57	
Billets de la Banque du Canada.....	12,953,077.75	
Dépôts à la Banque du Canada.....	60,949,061.65	
Billets d'autres banques à charte.....	1,273,185.81	
Billets de gouvernements et de banques autres que ceux du Canada.....	22,994,508.22	
Chèques sur d'autres banques.....	\$ 26,394,958.81	\$101,997,038.56
Dépôts à et balances dues par d'autres banques à charte au Canada.....	4,002.09	
Sommes dues par les banques et correspondants bancaires ailleurs qu'au Canada.....	71,891,264.92	98,290,225.82
Titres fédéraux et provinciaux ou portant la garantie des gouvernements, échéant d'ici deux ans, n'excédant pas la valeur marchande.....	106,368,311.03	
Autres titres fédéraux et provinciaux ou portant la garantie des gouvernements, n'excédant pas la valeur marchande.....	153,333,715.19	
Titres municipaux canadiens, n'excédant pas la valeur marchande.....	7,687,405.60	
Fonds publics autres que Canadiens, n'excédant pas la valeur marchande.....	20,924,704.31	
Autres obligations, débiteures et actions, n'excédant pas la valeur marchande.....	34,019,951.18	
Prêts à vue et à court terme (n'excédant pas 30 jours) au Canada sur nantissement d'obligations, débiteures, actions et autres titres d'une valeur marchande suffisante pour couvrir les prêts.....	12,964,423.50	
Prêts à vue et à court terme (n'excédant pas 30 jours) ailleurs qu'au Canada sur nantissement d'obligations, débiteures, actions et autres titres d'une valeur marchande suffisante pour couvrir les prêts.....	7,651,625.32	
	\$543,237,400.88	
Prêts courants et escomptes au Canada, non inclus ailleurs, provision faite pour la perte estimée.....	\$198,202,903.27	
Prêts aux gouvernements provinciaux.....	1,159,796.12	
Prêts aux cités, villes, municipalités et districts scolaires.....	18,848,358.65	
Prêts courants et escomptes ailleurs qu'au Canada, non inclus ailleurs, provision faite pour la perte estimée.....	101,629,915.30	
Prêts non courants, pertes prévues estimées.....	2,704,216.83	
	322,545,200.17	
Immuebles de la Banque n'excédant pas le prix coûtant, déduction faite des amortissements.....	14,756,029.06	
Immuebles autres que les bureaux de la Banque.....	2,473,530.44	
Hypothèques sur immeubles vendus par la Banque.....	751,206.68	
Engagements des clients relativement aux acceptations et lettres de crédit "as per contract".....	18,532,061.88	
Actions de compagnies contrôlées et prêts qui leur sont faits.....	3,787,881.34	
Dépôt entre les mains du Ministre des Finances en garantie des billets en circulation.....	1,475,000.00	
Autre actif non compris dans les item précédents.....	506,461.16	
	\$908,064,711.61	

NOTE.—La Banque Royale du Canada (France) a été constituée en corporation sous les lois de France pour négocier les affaires de la Banque à Paris et l'actif et le passif de la Banque Royale du Canada (France) sont compris dans ce bilan.

M. W. WILSON, Président et directeur général. S. G. DOBSON, Gérant Général.

RAPPORT DES VERIFICATEURS

LES ACTIONNAIRES DE LA BANQUE ROYALE DU CANADA:

Nous avons examiné le bilan ci-dessus du passif et de l'actif au 30 novembre 1938 de même que les livres et comptes de la Banque Royale du Canada au bureau-chef et les rapports certifiés des succursales. Nous avons vérifié les espèces et les valeurs représentant les placements de la Banque détenus au bureau-chef à la fin de l'exercice fiscal de la Banque et à différentes dates au cours de l'année, nous avons vérifié les espèces et les valeurs de placements à plusieurs des plus importantes succursales.

Nous avons obtenu toutes les informations et explications dont nous avons eu besoin et, dans notre opinion, les opérations de la Banque dont nous avons pris connaissance, étaient dans les attributions de la Banque. Le Bilan ci-dessus, dans notre opinion, donne, tel qu'il est, un exposé exact de la condition de la Banque au 30 novembre 1938, tel qu'il apparaît aux livres de la Banque.

M. OGDEN HASKELL, C.A., de Haskell, Elderkin & Company } comptables-
JAS. G. ROSS, C.A., de P. S. Ross & Sons. } vérificateurs.

Montréal, Canada, le 20 décembre 1938.

COMPTE DE PROFITS ET PERTES

Solde créditeur au compte de profits et pertes, au 30 novembre 1937.....	\$ 2,325,176.14
Profits de l'exercice finissant le 30 novembre 1938 après avoir pourvu aux taxes fédérales et provinciales se totalisant à \$1,201,765.36 et après appropriations aux réserves contingentes à même lesquelles provision a été faite pour toutes les dettes mauvaises et douteuses.....	3,696,233.68
	\$ 6,021,409.82

REPARTIS COMME SUIT:

Dividende No 202 au taux de 8% par année.....	\$ 700,000.00
Dividende No 203 au taux de 8% par année.....	700,000.00
Dividende No 204 au taux de 8% par année.....	700,000.00
Dividende No 205 au taux de 8% par année.....	700,000.00
Contribution à la Société du Fonds de Pension.....	\$ 2,800,000.00
Provision pour les Immeubles de la Banque.....	300,000.00
Solde créditeur au compte de profits et pertes.....	2,721,409.82
	\$ 6,021,409.82

M. W. WILSON, Président et directeur général. S. G. DOBSON, Gérant Général. Montréal, le 20 décembre 1938.

SUCCURSALE THETFORD MINES — J. A. McKENDY, Gérant

Qu'est-ce que le Nouvel An ?...

C'est un inconnu enveloppé de mystère.

C'est un hôte accueilli, et traité ensuite avec indifférence.

C'est Sa Majesté le Temps, sous son aspect le plus neuf et le plus riant.

C'est un paysage en quatre tableaux.

C'est un sourire de la munificence divine.

C'est un diamant à ciseler pour la couronne éternelle.

C'est un parterre où les roses dissimulent de cruelles épines.

C'est une pluie de grâces célestes.

C'est le premier né de la jeune Année.

C'est un beau jour que dorent les vœux de l'amitié.

C'est un écran des divines miséricordes.

C'est l'ancre où se fixent bien des espérances.

C'est un ciel que l'affection émaille d'étoiles d'or.

C'est pour les jeunes, l'espérance.

C'est une main de cartes : à nous de bien jouer.

C'est la multiplication des bénédictions de Dieu aux foyers chrétiens.

C'est le déroulement, au parchemin de notre vie, des dessins de la Providence.

C'est une fraction de la vie humaine.

C'est, pour les pauvres, la participation à la bienfaisance du riche.

C'est un trésor caché qu'il faut savoir découvrir.

C'est le fils cadet du Temps.

C'est une route encore inexploree.

C'est un don du Créateur à la créature.

C'est un tableau qui ne se dévoilera qu'au jour le jour.

C'est un chemin de croix ou un sentier brodé de fleurs.

C'est une roue à précision mathématique de 365 ou 366 tours.

C'est un juge pour un grand nombre de mortels.

C'est un étranger qu'on accueille avec un air inquiet.

C'est un diamant brut que chaque taille à son gré.

C'est une boîte de surprise plus ou moins agréables.

C'est deux étoiles — souvenir, espérance — qui se rencontrent sans se heurter.

C'est des souhaits en bordés de neige.

C'est la journée par excellence des postiers angéliques.

C'est la police secrète qui apporte des sentences de mort.

C'est le premier coup de rame dans un océan inconnu.

C'est un atôme d'éternité.

C'est un volume à la préface très alléchante.

C'est un oeil en pleurs sur le passé, un coeur ouvert aux effusions du présent, une main tendue vers l'avenir en fleurs.

C'est une énigme indéchiffrable même pour Oedipe.

C'est l'adieu au connu ; l'accueil à l'inconnu.

C'est le départ pour un voyage autour du soleil.

C'est une idée secondaire dérivant de l'idée générale du Temps.

C'est le premier tour de rouet dont Dieu tient la quenouille.

C'est une mélodie jouée tantôt en mineur, tantôt en majeur.

C'est une nouvelle pierre ajoutée au monument de notre vie.

C'est un coup mortel porté à la vieille Année.

C'est un volume qu'on voudrait voir en tête de la table des matières.

C'est une pierre que chacun peut rendre philosophale.

C'est un point d'interrogation sur une page blanche.

C'est le premier coup de faux dans un grand champ.

C'est le sourire de la terre sous l'averse des célestes bénédictions.

C'est le chiffre qui peut-être se graavera sur notre tombeau.

C'est la fête des coeurs qui donnent et des mains qui bénissent.

C'est la halte fleurie entre deux arides montées.

C'est le fond de scène de l'année finie.

C'est pour le chrétien une marche sacrée.

C'est la première tranche d'un pain frais.

C'est la porte d'entrée d'une maison appartements.

East Broughton

Feu M. Jean-Baptiste Provençal Funérailles à l'église Sacré-Coeur de Jésus.

Le 3 décembre dernier est décédé à l'âge de 78 ans et 11 mois M. Jean-Baptiste Provençal, époux de feu Virginie Bisson.

Lui survivent cinq fils MM. Achille, Ernest, Joseph, Placide et Lorenzo Provençal; deux filles Mme Ephrem Lessard (Delphine) Mme Louis Métivier (Ardélia) et plusieurs petits enfants.

Les funérailles eurent lieu le 5 décembre à l'église paroissiale au milieu d'une nombreuse assistance.

Les porteurs du cercueil étaient MM. Charles Perron, Pierre Roy, Alexandre Roux, Léonce Huard, Thomas Grégoire, Gaston Deslande.

Conduisaient le deuil, les enfant du défunt, et les autres parents. Sont venue de l'étranger M. et Mme Léon Grégoire de Ste

C'est un coup de crayon au tableau de la vie.

C'est une main de cartes : à nous de bien jouer.

C'est un tour de plus à la quenouille de Clotho.

C'est le baiser du passé au futur.

C'est le seuil d'une pièce obscure.

C'est une porte qui s'ouvre sur le passage de la vie.

C'est un jour où l'exilé terrestre rêve aux années éternelles.

C'est un "forget me not" dans le parterre de la vie.

C'est la première station d'un chemin de croix.

C'est la première des 365 ou 366 pages d'un cahier de devoirs journaliers.

C'est un point décousu aux voiles du temps.

C'est l'introduction d'un morceau de musique.

C'est la première marche d'un long escalier.

C'est le portique brillant d'un château énigmatique.

Un associé sur lequel vous pouvez compter: la SUN LIFE OF CANADA

—Une police de la Sun Life assurera, aujourd'hui: la protection immédiate de votre famille; demain: votre propre indépendance financière.

Pour renseignements, s'adresser à

M. HENRI CAMPEAU Représentant de la Sun Life à Thetford Mines.

NOS SOUHAITS

"Bonjour ! Bon an ! Bonne santé, toujours ! Et puis, le Paradis, à la fin de vos jours !"

C'est ainsi que, dans nos villages, Au premier jour de l'an, jadis, nos bons aieux Naïvement se saluaient entre eux.

Trouvez-moi des souhaits plus sages ! Chers lecteurs, si j'en connaissais, Comme à chacun de vous je les adresserais ! Mais je n'en connais point. Aussi vais-je vous faire Le même petit compliment, Que j'ai tant répété, lorsque j'étais enfant, Ce que je bégayais à mon père, à ma mère: "Bonjour ! Bon an ! Bonne santé, toujours ! Et puis, le Paradis, à la fin de vos jours."

—L'Ami.

SOYEZ FORT

SI VOUS SOUFFREZ DE:

FAIBLESSE COURBATURES NERVOUSITE FATIGUE HABITUELLE EPUISEMENT MANQUE D'APPETIT

PRENEZ LES PILULES MORO

GE MEDICAL MORO 1566, St-Denis, Montreal

FETE D'ENFANTS A LA BRASSERIE FRONTENAC



En haut à gauche — L'arrivée du Père Noël dans un traîneau construit par un employé.
En bas à droite — Une partie de la foule.
En bas à gauche — La distribution des cadeaux par le Père Noël et la Fée des Etoiles.
En bas à droite — Une "petite" demoiselle et un "gros" cadeau.

Plus de trois cents enfants, âgés de moins de douze ans, participèrent samedi après-midi à une fête organisée en leur honneur par les employés de la Brasserie Frontenac, à laquelle tous les membres du personnel — mariés ou non — avaient contribué financièrement, par versements mensuels, depuis le mois de juin dernier, assurant ainsi un cadeau à chaque enfant présent. Les décors, le traîneau du Père Noël et la plateforme érigée à cette fin avaient été construits par les employés eux-mêmes, qui firent preuve d'un magnifique esprit-de-corps, et cette fête qui eut lieu dans la salle d'emballage de la brasserie remporta un vif succès.

VOULEZ-VOUS REPRESENTER LA PLUS IMPORTANTE MANUFACTURE EN SON GENRE AU CANADA?

et vendre des meubles dans votre localité à CONDITIONS FACILES, à prix qui défont toute concurrence ? Si vous savez vendre, un bon emploi bien rémunéré vous attend. Ecrire donnant détails de votre expérience ou emploi actuel à :

J.-GEORGES LANGELIER, Président LIVING ROOM FURNITURE MFRS. LTD. 2566, RUE STE-CATHERINE EST, MONTREAL

LIVING ROOM FURNITURE MANUFACTURERS